



Alameda Corridor-East Construction Authority

4900 Rivergrade Rd. Ste. A120 Irwindale, CA 91706 (626) 962-9292 fax (626) 962-3552 www.theaceproject.org

Contacto: Paul Hubler
Autoridad de Construcción ACE
(626) 962-9292; cel: (626) 379-4937

Para Distribución Inmediata
23 de Mayo del 2012

Junta Directiva

David R. Gutierrez
Presidente
San Gabriel

Stephen Atchley
Vice-presidente
Pomona

Michael Antonovich
Condado de Los Ángeles

Gloria Molina
Condado de Los Ángeles

Ángel Carillo
SGVCOG

Frank Gomez
Montebello

Norma Macias
El Monte

Tim Spohn
Industry

Paul Eaton
Ex Oficio
SANBAG

Rick Richmond
Director Ejecutivo

COMISION DE TRANSPORTACION ASIGNA \$37.6 MILLIONES PARA CONSTRUCCION DEL PROYECTO BALDWIN AVE.

Los fondos permitirán que el contrato sea concedido para construir un paso inferior para automóviles en la travesía ferroviaria congestionada en El Monte.

(Sacramento/23 de Mayo del 2012) – La Comisión de Transportación de California votó hoy para asignar \$37.6 millones de fondos de bonos estatales para la construcción del proyecto de la separación de grada de carretera-ferroviaria de la avenida Baldwin en la ciudad de EL Monte. La concesión de fondos permitirá a la Autoridad de Construcción del Corredor Alameda - Este (ACE) preparar el lanzamiento del proyecto para las ofertas de contratistas.

“Verdaderamente Apreciamos la asignación de fondos de bonos por parte de la Comisión de Transportación de California para el proyecto Baldwin Avenue,” dijo el presidente de la junta directiva de ACE David R. Gutiérrez, alcalde de la ciudad de San Gabriel. “Este proyecto eliminara una travesía de carretera-ferroviaria congestionado y arriesgado con conexión arterial interestatal de las carreteras 10 y 210.”

El proyecto de \$80.5 millones incluye la construcción de un paso inferior de cuatro carriles para automóviles con un puente de doble vía del ferrocarril en la avenida Baldwin entre Avenida Rose y Calle Gidley. La Avenida Bessie se convertirá en calle-sin-salida y un puente peatonal será construido para cruzar sobre la Avenida Baldwin. La avenida Baldwin lleva 28.000 vehículos al día, incluyendo tráfico de camiones de carga, que son bloqueados cuando las puertas de tren están abajo para 14 trenes de carga por día y seis trenes de pasajeros por semana. La separación de grada de la travesía eliminará el potencial para colisiones entre tren y vehículo, los retrasos para los equipos de emergencia, las emisiones de los vehículos en espera, silbido del tren y ruido de las campanas de la travesía cuando las puertas del tren están abajo. Los gastos de proyecto son proyectados para crear 1.370 empleos equivalentes de tiempo completo. La administración federal del ferrocarril ha registrado dos colisiones entre tren y vehículo en la travesía en los últimos 10 años.

La avenida Baldwin será cerrada entre las calles Rose y Gidley por 18 a 24 meses de construcción empezando mas adelante en este año. El bulevar Temple City, y Arden Drive a través de las calles Lower Azusa Road y el Bulevar Valley se utilizarán como rutas de desvío. Se proporcionará acceso local para empresas y residencias.

El proyecto de Baldwin Avenue es parte de un programa de construcción de 22 separaciones de grada de carretera-ferroviaria en el valle de San Gabriel a lo largo del corredor de comercio ACE con transporte de mercancías hacia y desde los puertos de la bahía de San Pedro. Los puertos son los más ocupados de la nación, manejando el 44 por ciento de las importaciones transportadas en contenedores del país, el 90 por ciento de las importaciones de California y el 75 por ciento de sus exportaciones. El casi 60 por ciento del recorrido de los contenedores al interior a lo largo del corredor de comercio de ACE a destinos a través del país.

About the ACE Project: The ACE Project, sponsored by the San Gabriel Valley Council of Governments, will relieve traffic congestion and improve safety around rail crossings while helping ensure the San Gabriel Valley's continued economic vitality. The ACE program calls for constructing safety improvements at 39 grade crossings and 20 roadway-railroad grade crossing separation projects. For a copy of the ACE Project DVD, please call (888) ACE-1426 or visit www.theaceproject.org.